

## MANDSJURIET

Där världsintrasset i dag är koncentrerat

Mandsjuriet utgör nordöstligaste delen av kinesiska riket och gränsar i norr till Sibirien, i öster till Korea, i söder till Gula havet och i väster till Mongoliet. Det beräknas ha en areal av 363,610 kvadrattmil, således dubbelt så stor areal som Sverige, med över 13 millioner inbyggare.

Mandsjuriet är huvudsakligen ett bergland, genomströmmat av flera stora och segelbara floder med fruktbara dalgångar. Klimatet är tempererat jämlikt norra Kinas. Det finnes en rik djur- och växtvärld. Ur dess fauna må nämnas svarta björnar, varg, räv, hjortar, antiloper och sobel, vilkas pälsar bildar en viktig exportvara. Mineralskatten är oansenliga, de hava dock först under senare åren, tack vare rysarnas och japanernas initiativ, tagits i bruk.

Huvudnäringen är jordbruk, som ger rika skördar av vete, havre, korn, råg och ris. Dessutom odlas allmänt opium och tobak samt i södra delen även bomull. Exporthandeln omfattar mest jordbruksartiklar och boskap, vidare jaktens och bergbrukets produkter.

Den av ryssarna byggda mandsjuriska järnvägen leder genom mellersta delen av landet till Vladivostok och sänder från Corbin en arm till Port Arthur; vid Mukden utgår från denna arm en västligare som förenar systemet med det östra Kinas järnvägsnät.

1906 bildades i Japan ett järnvägsbolag för att trafikera de mandsjuriska linierna och bearbeta kolgruvorna vid desamma. Vidare har Japan byggt en järnvägslinje till Tientsin, varigenom den nordkinesiska banan får direkt anslutning till sibiriska järnvägen.

Japanerna hava grundlagt betydande kolonier i flera städer samt längs järnvägarna; eljest äro större delen av innevärnarna kineser och koreaner.

Japan är ett till arealen litet land, och ej fullt hälften så stort som Mandsjuriet men med cirka 60 millioner innevärnare. Med den alltjämt växande befolkningen är det nödvunget att söka kolonibesittningar. Möjlighet till sådana finnes icke utom i Kina, om det nu finns där. Ryssland, Amerika, Europa ha nog av sitt eget folk. Till Afrika vill japanen icke utvandra.

Mandsjuriet är därför landets enda hopp. Efter rysk-japanska kriget blev frågan aktuell. Landet dominerades av Japan, och allt sedan har dess politik pekats främst mot annektering. Frågan är blott, hur det skall ske, antingen med våld eller med list. Kina har föga motståndskraft, men om Ryssland, som också är intresserat i Mandsjuriet, kommer med i leken blir problemet mera svårlöst för Japan.

### Reformivrare utsatta för trakasserier

Författaren Theodore Dreiser och andra medlemmar av den komité, som undersökt förhållandena vid gruvorna i Kentucky, ha hänvänt sig till ett antal progressiva män i förbundssenaten med begäran om en kongressundersökning av förhållandena i Harlan countys gruvfält. I samband härmed må nämnas, att medlemmarna av nämnda komité m. fl. i kraft av en i Kentucky förefintlig lag, som under vissa omständigheter inskränker den fria yttranderätten, ställts under åtal för överträdande av denna lag. Det heter i anklagelsen, att Dreiser och hans kamrater uppviglat till motstånd mot statens Kentuckys lagliga myndigheter.

## NAVY LIGAN KLANDRAR HOOVER PÅ NYTT

I stället för den ursäkt och avbön som President Hoover önskat och begärt från Navy League med anledning av dess beskyllning mot honom för "djup okunnighet" om flottan, har ligan riktat ett nytt skarpt angrepp mot presidenten och förklarat att den av honom tillsatta undersökningskomitén avgivit en ogrundad och falsk rapport. Undersökningskomitén fritogs som bekant presidenten från den gjorda beskyllningen.

Men i det nu senast av Navy League utfärdade dokumentet icke blott återupprepas beskyllningen utan presidenten anklagas även för försumlighet vad beträffar upprätthållandet av flottans styrka. Även klandras han för att ha reducerat sjöförsvarsbevillningen från \$190,000,000 till \$60,000,000.

Emellertid synes angreppet i detta fall tämligen obefogat, och Navy League består tydligtvis av stridslystna herrar, som söka egen vinning och icke taga landets ekonomiska läge i beaktande.

## BORAH FÅR TACKSÄGELSEADRESSER

Senator Borah har som bekant i klara ordalag uttalat sig till förmån för Versailles fördragets revidering, såväl då den franske ministern Laval var här som nu vid italienske ministern Grandis visit. Hans ord ha naturligtvis mottagits med stor tillfredsställelse av de besegrade folken i Europa, vilka lida under det orättvisa fredsfördraget och början av dess följder.

Senaste vecka mottog Senator Borah ett tacksamhetstelegram från tysk-österrikiska föreningen, som arbetar på att förena de två nationerna. Samma organisation skall insamla en million namn till en tacksägelse-adress åt Borah för vad han gjort till förmån för de förtryckta nationerna.

## SJU PERSONER DÖDAS I TAGOLYCKA

Ett godståg bestående av 60 vagnar och förande en uppsättning på över 100 fina rasdjur, hästar och kreatur, urspårade i söndags nära Lexington, Mo., varvid 20 vagnar kullstörtade eller slogos i kras. Sju man anställda som djurens vårdare dödas. Tåget var på väg från en kreaturs-exposition i Kansas City till en annan som skulle hållas i Chicago. Många av de värdefulla djuren blevo också dödade.

### Kriget i Mandsjuriet

Japanska trupper innehava nu tre av Mandsjuriets viktigaste städer, sedan de även ockuperat Tsitsihar, huvudstaden i norra provinsen Heilung-Kiang, och allt tyder på att Japan ämnar framställa fordringar på, att Mandsjuriet göres till ett protektorat under Japan. General Mah Chan-San, vilken försvarade Tsitsihar och vars armé blivit slagen, försöker nu reorganisera sin här i närheten av Koshan, 80 mil nordost om Tsitsihar, men utan hjälp från Nankinregeringen torde han ingenting kunna uträtta. Japanska regeringen utställer den ena varningen efter den andra till Ryssland att icke blanda sig i dispyten. Chiang Kai Shek, Nankin regeringens president, förklarade f. v., att han ämnade begiva sig till Mandsjuriet.

## Bland svenska storindustriens ledande figurer

### ANDERS JÖNSSON

Jordkulans son som skapade en ny svensk industri

Av Red. HARRY KOLARE

Någonstans djupt inne i den halländska skogsbygden ligger en by, som heter Karlstorp. Någonstans i närheten av denna by, inne i djupa skogen, finnes ett berg, som på ena sidan sluttar brant ned.

Någon gång kring 1870 kom en dag ett ungt människopar gående genom skogen. Det fanns intet romantiskt skimmer kring de två, ingenting av äventyrets lockande mystik. Skogen stod mulen och dyster runt omkring, ingen älva dansade i skogsglänstan, men längst inne bland vildmarkens stenar och snår bodde nog ett fult gammalt troll med onda ögon. Men de två sågo det ej. De trodde inte på några troll, varken goda eller onda. De voro redan märkta av livets hårda, karga prosa. Han var skogsarbetare och skulle just hugga skog i denna trakt; hon var hans kvinna och skulle sköta hans hem.

Hemmet ja, var fanns det? Det fanns inte alls. Skogsarbetaren Jöns Månsson och hans kvinna stannade vid bergslutningen. Längst in i bergsvinkeln byggde de sig ett "hem."

Det tog ingen lång tid, på ett par dagar var det färdigt. Mannen släpade fram kullerstenar och staplade upp dem i två långväggar, som gingo rakt ut från berget. Ovanpå lade han några stora, grovhuggna timmerstockar — taket. Framtill satte han et grovt tillyxad "dörr" — hemmet var färdigt, och inflyttningen skedde strax.

Den 11 februari 1874 föddes i denna jordkula sonen Anders, numera känd som direktör Anders Jönsson, chef för A.-B.

Plåtförädling, en av Sveriges mest framstående industrimän.

Jag höll på att skriva "säg dagens ljus" i stället för "föddes." Men solens röda gull hittade aldrig väg in i det kompakta mörker, som härskade inne i denna jorddunstande håla. Ingenting glatt och ljus hittade någonsin dit in. Där var alltid så armt och svart. Det fanns en nöd och ett armod, som övergår all beskrivning. Det är oss ofattbart, huru människor förr i världen kunde, mäktade, orkade leva i ett sådant bottenlöst, skriande elände.

Tänk Er in i detta, tänk Er riktigt in i det!

I nära tio år levde de där i jordkulan, och under denna tid föddes icke mindre än fem barn. Anders hade två äldre bröder och en syster. Dagarna, tunga av slit, umbärfanden och nöd, släpade sig fram i en ändlös svart rad, livet var intet liv, bara hunger och brist, hunger och elände, hunger och åter hunger. De små barnamagarna gallskreko jämt efter något ätbart. Den dagliga kosten bestod av ett slags kakor, bakade av havre. De doppades i vatten och salt, för annars skulle de inte gå ned genom strupen. De tillagades på den längst in mot bergväggen placerade kullerstensspisen. För att de inte skulle fastna i pannan, smordes denna med en fläsksvål, som alltså genom sin betydelsefulla mission kunde betraktas som "hemmets" förnämsta föremål.

Sådant var deras liv. Men en dag kom det i alla fall en liten glimt av sol även till folket i jordkulan. — Fadern fick plats som arbetare viden kvarn nere mot byn. Anders var sex år, då förflyttningen från jordkulan ägde rum. Det nya hemmet, en liten kåk på kvarnägarens-bondes gård, tedde sig som ett paradiset

(Forts. sid. 4)

## DEMOKRAT SEGRAR I TEXAS

Vid kongressmannaval i tisdags i 14de Texas distriktet avgick den demokratiska kandidaten Richard Kleberg med seger. Han efterträder nyligen avlidne Harry Wurshbach, republikansk representant. Genom valets utgång ökas ytterligare den demokratiska majoriteten i representanthuset, som nu består av 218 demokratiska och 214 republikanska medlemmar. Det är nu så gott som avgjort att John Garner, demokrat från Taxis, kommer att bli talman i Huset under nästa kongress.

## NY PLAN FÖR PROHIBITION OMRÖSTNING

Senator Bingham från Connecticut har tillkännagivit att han för stundande kongress skall framlägga en motion om en nationell referendum omröstning angående 18de amendementet. Hans plan är att hänskjuta frågan om ett nytt konstitutionellt amendement till konvent i de olika staterna. Vid dessa konvent skulle frågan bli avgjord av folket genom utvalda delegater.

Mr. Bingham tror att en dylik åtgärd skall vinna mera bifall i kongressen än modifieringsförslaget eller något annat. Hon tror även att till och med den prohibitionsvänliga gruppen skall vara villig att understödja hans proposition och sålunda giva allmänheten tillfälle att uttrycka sin mening om förbuds-amendementet.

## LUSITANIAS SKATTER SKOLA SÖKAS

Planer för att söka återhämta skatter och artiklar av stort värde från vraket av ångaren Lusitania, som den 7 maj 1915 sköts i sank med 1,198 personer ombord av en tysk undervattensbåt utanför Irlands kust, hava igångsatts av ett bolag i New York. Vraket ligger på 200 fots djup under vattnet. För att nå det förfärdigas en speciell stål-tub fem fot i diameter och försedd med en spiraltrappa. Vid tubens ända är fästad en observationskammare av glas och stål, i vilken det är meningen att dykarne skola utföra sitt arbete.

## National Farmers' Union förordar drastisk reform

National Farmers' Union, bestående av cirka 90,000 medlemmar i staterna Oklahoma, Nebraska och några andra stater, höll nyligen ett möte i Des Moines, Iowa, varvid skarpt kritiserades landsstyret och den federala farmstyrelsen för uraktlåtenhet att hjälpa farmarna i deras betryck. Mötet begärde, att kongressen skall göra den nu gällande lagen om marknadsföring av jordbruksprodukter mera verkningfull. Man föreslog vidare utfärdandet av räntefria obligationer, varav inkomsten skulle användas till betalning av allmänna förbättringar, såsom skogsplantering, anläggande och reparering av landsvägar, byggandet av vattenvägar m. m. samt finansiering av jordbruket och byggandet av bostäder. Man uttalade sin förkastelsedom över Hawley-Smoot tariffen samt över s. k. gambling å spanmålsbörserna och tvungen militärövning i skolorna. Däremot tillstyrktes principerna för kooperativ marknadsföring.

## STOR EFTERFRÅGAN PÅ KNÄCKEBRÖD

Stål, tändstickor, telefoner, kullager, pappersmassa och papper m. fl. svenska artiklar hava på grund av deras överlägsna kvalitet vunnit avsättning över hela världen. Knäckebröd är en annan äkta svensk artikel, vilken dock först under det senaste årtiondet blivit uppmärksammas av utlandet.

Det svenska knäckebrödet snabbt frammarsch på världsmarknaden beror ej blott på att det är välsmakande och ekonomiskt utan även därpå att näringsfysiologernas forskningar givit vid handen, att svenskt knäckebröd innehåller för mänskliga viktiga beståndsdelar, såsom näringsalter, vitaminer och fyllnadsämnen. De förra äro av betydelse för renande av blodet, för ben- och tandbildningen etc. Fyllnadsämnen befördra tarmverksamheten.

Vid vår förfrågan hos en importör av svenskt knäckebröd lämnades oss flera intressanta upplysningar angående själva försäljningarna. Ifrågasvarande importör sade:

"En intressant företeelse beträffande importen av svenskt knäckebröd är, att totala omsättningen ökats år från år under det att antalet i denna export deltagande svenska bagierier minskats från ett femtontal till ett ringa fåtal. Att flera svenska bagierier dragit sig tillbaka från marknaden torde ej bero på att deras export varit illa organiserad, utan helt enkelt på att deras fabrikat ej föllo allmänhetens smak."

Till en början lyckades det nämligen mindre väl rustade bagierier att komma in på marknaden, som upparbetats av kvalitetsbagiererna, helt enkelt på grund av lägre priser. Snart kom emellertid allmänheten under fund med, att det var skillnad på knäckebröd och knäckebröd. Resultatet härav blev, att försäljningarna av flera knäckebrödsmärken hava upphört. — Genom att omsättningen ökats kan numera äkta förstklassigt svenskt knäckebröd erhållas till så låga priser, att ej blott den förmögnare folkklassen utan ock den stora allmänheten kan komma i åtnjutande av knäckebrödets välsignelse."

På vår förfrågan om utsikterna för en fortsatt efterfrågan på svenskt knäckebröd svarades:

"Flera länder hava påbörjat att tillverka knäckebröd, men kvaliteten är ej på långt när så hög som den äkta svenska varan från de ledande bagiererna i Sverige. Namnet och typen kunna feterapas, men ej smaken och mörheden. De bättre märkena bliva därför allt mera och mera populära, ej blott bland landsmännen utan även bland amerikanerna. Den äkta svenska varan tillhandahålles numera i ett stort antal av de mera välförsedda speceriaffärerna, vilka t. o. m. i högre grad än många svensk-amerikanska affärsmän inse varans värde och popularitet."

Den av president Hoover tillsatta rådgivande komitén för undervisningsväsendet i Förenta Staterna, bestående av 51 ledande skolmän, avlämnade i lördags till presidenten en rapport, vari bl. a. rekommenderas ökad federal kontroll över undervisningsväsendet i de olika staterna inom unionen. Komitén förordar även bildandet av ett nytt regeringsdepartement, som skulle hava överinseende rörande undervisningsfrågor och vars chef till regeringen skulle rekommendera sådana undervisningsreformer, som kunna anses nödiga.

## DEN SVENSKA TALFILMEN



GÖSTA EKMAN

"För Hennes Skull," den svenska talfilmen, som förevisades på Kay street Theater förra lördagen och söndagen, blev en behaglig överraskning. Förut härstädes visade filmer ha många gånger varit av tämligen medelmåttigt beskaffenhet; denna gång var det helt annorlunda. "För Hennes Skull" är full av liv och "schwung" i kvicka repliker och fina fina melodier. Kupletterna "Isabell" och "För hennes skull"

äro sådana man gärna vill gnola på. Gösta Ekman som Gunnar Lander, pålschallare, som blev aktör, var helt enkelt charmant. För att tillmötesgå de många, som kommo för sent till den senaste föreställningen, kommer filmen att uppvisas ännu en gång i Tacoma, med endast en föreställning, söndagen den 29de november, kl. 11:15 f. m. Se vidare annonsen.



**SVERIGE-NYHETER**

(Forts. fr. sid. 2)

kes en post på 417,000 kr., bevakad av häradshövding O. Häkanson i Stockholm som ombud för tre kvinnliga släktingar till Alinder, för vilka Alinder såsom förmyndare förvaltat dessa pengar. Bouppteckningen visar i tillgångar 168,575 kronor och i skulder 830,706 kr.

**KRISTIANSTADS LÄN**

**Donation.** F. d. nämndeman Fred Olson, Stoby, som fört låtit tala om sig för sina frikostiga donationer till Önnestads folkhögskola, har i dagarna erbjudit Stoby församling en summa av tjugofem tusen kronor under villkor, att dessa medel användas för inrättande av ett brandfritt rum till förvaring av borgerliga och kyrkliga kommunens handlingar m. m., vidare för inläggande av värmeledning i Stoby kyrka, nytt trägolv i densamma samt för utvidgning av nya kyrkogården. Vid extra kyrkostämman beslöt att församlingen med tacksamhet skulle acceptera de av donator uppställda villkoren. Vidare utfäste sig kyrkostämman att fortast möjligt påbörja samtliga dessa arbeten.

**Dödsolycka under jakt.** Lantbrukaren Albin Bernhard Persson i Gryt i Kristianstads län blev härom dagen dödad av ett vådaskott under jakt. Han hade på förmiddagen begivt sig ut för att jaga, och då han icke återkom under eftermiddagen, anställdes efterforskningar. Han hittades därunder liggande död vid en gärdsgård omkring 500 meter från hemmet. Tydligt har han halkat, när han skulle över gärdsgården och därvid stött emot med geväret, varvid skottet i vänstra pipan gått av och träffat honom i hjärtat. Gevärets vänstra hane visade sig vid undersökning vara lös.

**KRONOBERGS LÄN**

Ett nytt torrlägningsföretag, sänkandet av Bjursjön inom Långasjö och Älmeboda socknar, igångsättes inom kort. Det gäller dels att få redan befintliga odlingar torrlagda samt dels göra obruten mark lämplig att odla. Även en del skogsmark kommer att bli i högre kultur genom företagens utförande. De byar

**GÖR SVERIGERESAN I ÅR**

**SVENSKA AMERIKA LINIEN**

DIREKT TILL GÖTEBORG PÅ 8 DYGN

Stor prisnedsättning i Tredje Klass till Sverige

KUNGSBOLM och GRIPSHOLM..... \$95.50  
DROTTNINGHOLM..... \$93

**Tur- och Returbiljett**

Till Sverige och tillbaka till Amerika i tredje klass

KUNGSBOLM och GRIPSHOLM..... \$160  
DROTTNINGHOLM..... \$156

Återresan från Sverige kan ske när som helst inom två år.

**FIRA JUL I SVERIGE!**

**STORA JULEXKURSIONER**

Från New York  
Drottningholm ..... 2 dec.  
Gripsholm ..... 8 dec.  
Beställ hyttplats NU!  
Turlista från New York:  
\*DROTTNINGHOLM ..... 2 dec.  
\*GRIPSHOLM ..... 8 dec.  
\*\*KUNGSBOLM ..... 19 dec.

\* Julexkursion; \*\* W. I. Cruise.  
För vidare upplysningar, beställningar av hyttplats, biträde vid utfärdande av nödiga papper, etc., hänvända man sig till närmaste agent för linjen eller till

SWEDISH AMERICAN LINE  
209 White Bldg., 4th & Union, Seattle  
MARTIN CARLSON  
1125 Tacoma Ave. Main 2520  
Hedberg Bros., 508 1/2 So. 11th, John  
Soley, 306 Fidelity Bldg., F. C. Hew-  
son, 903 Pacific Avenue, Tacoma.

**Fästlig JULRESA TILL SVERIGE**  
via Oslo och Köpenhamn  
**FREDERIK VIII--DEC. 9**  
**\$93**  
i Tredje Klass

Besparing på Rundresobiljetter i Cabin Klass, Turist Klass och Tredje Klass.  
Seglingar från New York:  
Frederik VIII..... Dec. 9  
Hellig Olav ..... Dec. 29

**HYTTPLATSER** kunna nu beställas med **SCANDINAVIAN FRATERNITY OF AMERICA EXKURSION** från Seattle 22 maj, 1932. Från New York med **FREDERIK VIII** 28 maj.

Lokalagenter i alla städer.  
**SCANDINAVIAN AMERICAN LINE**  
218 Joseph Vance Bldg., Seattle.  
MARTIN CARLSON  
1125 Tacoma Avenue, Tacoma

inom Långasjö socken, som äro delägare i torrlägningsföretaget, äro Kvarnaryd, Bogesjö, Sibbahult samt Blackmåla, och i Älmeboda komma byarna Guggemåla, Arpemåla och Spritmåla att beröras. Avsevärda arealer, liggande vid ifrågakvarn sjö samt dess avlopp, bliva genom sjösänkningen förbättrade.

**MALMÖHUS LÄN**

**Frih. Trolle får sälja fastigheterna.** K. m. t. har bifallit den av innehavaren av Trollenäs fideikommissegendom, frih. Ulf Trolle, gjorda ansökningen om tillstånd att från egendomen försälja ett flertal fastigheter inom Bosarps, Trollenäs, Stehags och Bosjöklosters socknar till ett sammanlagt taxeringsvärde av 2,676,900 kronor.

**Nittioåring bakom disken.** Nittio år fyllde den 30 oktober handlanden A. B. Hedlund, Döröd, Veberöd. Trots den höga åldern är han vid god såväl lekamlig som andlig vigör och är ännu verksam bakom disken i den affär, han själv startade för mer än fyrtio år sedan.

**Lunds universitet får 100,000 kr.** Vid återkomsten den 21 juni i år från sin amerikanska resa i sällskap med professor Ivar Broman och överkirurgen vid Malmö sjukhus dr Otto Löfberg ställde dir. Hjalmar Tornblad i utsikt en donation till förmån för ett embryologiskt forskningsinstitut vid Lunds universitet. Vid ett besök i Lund har dir. Hj. Tornblad å sin hustrus och sina egna vägnar till Lunds universitet överlämnat en donation på 100,000 kr. att användas till uppförande av ett embryologiskt forskningsinstitut. Detta skall få sin plats på anatomiska institutionens tomt och uppföras i två våningar med brandsäkra rum för de av prof. Ivar Broman hopbragta enastående embryologiska samlingarna. Så snart vederbörande myndigheter fattat beslut i frågan kommer arbetet med byggnadens uppförande att omedelbart igångsättas.

**Gott om ål i Öresund.** Älfisket i Öresund har varit ovanligt rikt och givande i höst. Under de grå höstnätterna, då månen är "mörk," göras de största fångsterna, och det har funnits båtlag som kunnat hemföra ända till 1,500 kg. ål om dagen. Hittills i höst ha 40 a 50,000 kg. ål förts i land i Ålabodarna vid Landskrona, det bästa resultat i mannaminne. Ålen säljes huvudsakligen till danska uppköpare, men det ekonomiska utbytet för fiskarna är ej allt för "glimrande," ty ålen betalas endast med 1.25—1.50 pr kg. Orsaken härtill torde vara att söka i att det även i de danska sunden varit ovanligt stor tillgång på denna fisk.

**NORRBOTTENS LÄN**

Höstisarnas första offer. I Vit-

tangi har den 22 okt. en 17-årig son till hemmansägaren Helmer Hansson omkommit. Han hade tillsammans med några kamrater varit ute på den nattgamla isen, som brast under honom. Då man fick upp honom, var han redan död.

Ett mystiskt dödsfall är för närvarande under utredning av landsfiskalen i Gällivare. Den 29 oktober hittades banvakten O. G. Hägglund liggande död i sitt hem, 7 km. söder om Kalixfors station vid Riksgränsbanan. Det plötsliga dödsfallet sättes i samband med ett besök, som landsfiskalen i Gällivare och fjärdingsmannen på platsen gjorde hos Hägglund dagen förut antagligen emedan de misstänkte, att han gjort sig skyldig till hembörning. Järnvägsläkaren i Kiruna har besökt platsen, men kan icke göra något uttalande om dödsorsaken, förrän obduktion företagits.

**STOCKHOLMS LÄN**

**Skolpojke död under lektion.** En elev vid Djursholms folkskola, 13-årig Tore Sverkel, träffades av hjärtslag och avled under pågående lektion i skolan härom dagen. Gossen har sedan flera år lidit av ett mycket svårt hjärtfel. Den avlidne var son till dir. Albin Carlsson i Djursholm.

**SÖDERMANLANDS LÄN**

**Fraktlinningar för mejeriprodukter.** För att säkerställa huvudstadens behov av mejeriprodukter har järnvägsstyrelsen beviljat fraktnedsättning å mjölk, ost, smör och grädde från Vingåker, Flen och Strängnäs. Trafikanterna ha fått förbinda sig att under den tid nedsättningen äger giltighet anlita uteslutande järnväg för sina ifrågakvarn transporter.

**UPPSALA LÄN**

**Ny forskningsfond.** Professorn i växtbiologi vid Uppsala universitet Rutger Sernander, som den 2 november fyllde 65 år och därvid inträdde i emeritusåldern, blev föremål för synnerligen omfattande hyllningar. Bl. a. överlämnades en insamlad gåva, som f. n. uppgår till omkring 21,000 kr. Den skall användas som grundplåt till en "Rutger Sernanders forskningsfond vid Uppsala universitet."

**VÄRMLANDS LÄN**

**Östmarks nya ålderdomshem** har i dagarna fullbordats och står nu färdig för invigning för sitt ändamål. Det är ett ståtligt hem, kommunen byggt åt sina gamla och orkeslösa, och frågan är om inte detta hem är Värmlands landsbygds modernaste. Det nya hemmet har byggts på samma tomt som det gamla, vilket uppfördes de första åren på 1900-talet. Detta gamla hem skall nu rivas så snart överflyttningen skett. Kostnaden har belöpt sig till närmare 80,000 kr., i vilken summa inrymmer vatten, planering av tomt, installering av ljus o. s. v. Entreprenadsumman var 75,000 kr.

**Döden under lckhulen.** Förvaltaren vid Lysviks ångsäg John Norström överkördes och dödades den 22 okt. av ett tåg vid Lysviks järnvägsstation. Av omständigheterna framgick att Norström, som var 55 år gammal, själv sköt döden.

**VÄSTERBOTTENS LÄN**

**Pingstvännernas landvinningar** i Lycksele socken, som visserligen är en vidsträckt men icke så värst folkrik kommun, finns det icke mindre än 14 pingstvänsförsamlingar och sammanlagt inemot 1,500 pingstvännar. Det finns för resten byar där varen-

da invånare är ansluten till rörelsen. Till och med lappar ha ryckts med i rörelsen och på en plats finns en särskild lappförsamling.

**VÄSTERNORRLANDS LÄN**

**Protest.** Ångermanlands socialdemokratiska partidistrikt har beslutat att i början av november inkalla en konferens i Sollefteå av socialdemokratiska kommunalmän inom provinsen. Vid konferensen kommer bl. a. att diskuteras ett väckt förslag om, att samtliga socialdemokratiska representanter inom arbetslöshetskomitéer och fattigvårdsstyrelser inom provinsen skola avsäga sig ifrågakvarn uppdrag såsom en protest med anledning av de statliga myndigheternas, enligt vederbörandes uppfattning, ansvarslösa likgiltighet inför arbetslösheten och nöden i skogsbygden.

**ÖSTERGÖTLANDS LÄN**

**Kronan köper skogsfastigheter och ångsäg.** Regeringen har beviljat länstyrelsen i Linköping att för kronans räkning för 800,000 kr. inköpa vissa Rejmyre bruks aktiebolag tillhöriga fastigheter i Skedevi socken om tillhoppa 4,993 hektar, varav 3,389 hektar skogsmark. I köpet ingår Bremyre ångsäg med tillhörande byggnader, maskiner och dylikt. De förvärvade fastigheterna äro avsedda att förvaltas som kronopark. Inägojorden är fördelad på fem huvudgårdar samt sjut-tor torp och mindre arrendelotter. Taxeringsvärdena utgöra 704,000 kronor.

**Förnärmad**

— Jag gjorde slut med Stina, hon förnärmade mig grovt genom att fråga om jag dansade.  
— Var det så förnärmande?  
— Ja, jag höll just på att dansa med henne.



**Ett MÄSTERHOPP**

För att möjliggöra en bekvämare och trevligare servering, tillhandahåller Bergmans Enkas Hushållsbröd numera i AVLÅNGA i stället för runda paketer. Varje kaka är uppdelad i fyra mindre, rektangulära bitar. Lär Edra barn att äta Bergmans Enkas knäckebröd. Det är hälsosamt och stärkande.

**Otrevlig karl**

Den starke bonden B. var en gång nere i Falkenberg för att i något ärende besöka länsman. Denne befinner sig ensam på expeditionen och blir under samtale med B. rasande och ryter:  
— Ut med dig, bonde, går du inte ut, slänger jag ut dig.  
Följden blir att B. efter en kort kamp kastar länsman genom dörren och ner för trapporna. Vid det därvid uppkomna oväsendet, tittar länsmans hustru förskrämd ut från den privata våningen för att fråga vad som står på. B. står där lugn men förgrymmad och säger:  
— Tvi fasen secken kär du har, han slöss!

**HÅLL EDER KYSSSTÄCK MED OLD GOLDS**



Förseglade i Fukttät Cellophane.



Det är icke endast god ton att avhålla sig från att störa andra med sin rökning. Det är också förståndigt. Det bästa sättet att försäkra sig om sin egen njutning.

Av samma anledning som OLD GOLDS icke skämmer andedräkten eller fläckar tänderna . . . av samma anledning äro OLD GOLDS bättre cigaretter . . . lättare för halsen och behagligare för smaken.

Ren tobak . . . det är hela saken. Tobak, som mognat i solen . . . naturens egen sötna. En tobak så god, att den icke behöver någon ytterligare arom.

Om Ni vill taga en risk . . . och försöka OLD GOLDS med den naturliga aromen för en dag . . . så förutsäga vi, att OLD GOLD kommer att vinna ännu en vän för livet.

INTE EN HOSTNING I EN VAGNLAST

INGA ARTIFICIELLA AROMER, SOM SKAMMA ANEDDRAKTEN ELLER FLÄCKA TÄNDERNA



# Tacoma och Washington

**Sång- och musikafton.** Vasa manskör som sedan sin omdaning för cirka ett år sedan vunnit ganska god renommé vid de fastligheter där den medverkat å programmen, kommer att å egen hand ge en liten sång- och musikafton å Valhalla hall söndagen den 6te december. Som biljettpriset har satts lågt gives här ett gott tillfälle för landsmännen att giva kören litet ekonomiskt bistånd. En komité håller för närvarande på med att utarbete ett gott och omväxlande program varom närmare upplysningar komma att ges i nästa veckas nummer.

**Lutheran Students' Association** håller sin årskonferens denna vecka i svenska lutherska kyrkan vid 6th avenue och I street. I sessionen, som avslutas med bankett nu på lördag kväll, deltaga 75 delegater från olika läroverk i Nordvästern. Bland talarna vid konferensen märkes pastorn dr. C. A. Wendell från Minneapolis. Han är välkänd i Tacoma från flera föregående besök.

**Vinterväder.** En köldväg drog i början av veckan över mellanstaterna och spred sig även hit till kusten. I måndags visade termometern i västra Washington tre till fyra grader under nollpunkten med ty åtföljande snöyra. Under de senaste dagarna har det varit mildare, men det är fortfarande frostväder under nätterna, behållande vinter.

**Sågverk åter i drift.** Efter att ha varit stängt i nio månader återöppnades Western Fir Lumber Co.s sågverk vid Ruston Way i dag morse. 38 män, förut anställda i bolagets tjänst, återgingo till arbete med löfte om den av 4-L antagna löneskalan \$3.00 om dagen. Detta är det andra sågverket i Tacoma som inom senaste par månader återupptagit verksamhet, utvisande förbättrade konjunkture i timmer-industrin. Det andra var Mountain Lumber Co., som sysselsätter 57 män.

**Mount Tacoma vägen** skall med tillhjälp av en ny, roterande snöplög denna vinter hållas öppen till Canyon Rim, åtta mil ovanom Longmire, enligt tillkännagivande av park-superintendent Tomlinson. Från denna plats är det blott två mil till Paradise hotellet, som skall hållas öppet och erbjuda bekvämligheter och snö- och skidsport hela vintern.

**Dog som fattigglapp,** befunnen rik man. P. A. Johnson, omkring 60 år gammal, dog i tisdags efter en veckas vistelse i county hospitalet. Det var beaktat att Johnson, vilken levde som enstöring i ett hotell vid Fawcett avenue, vistats flera år i Alaska. Men det var allt man visste om honom, och på hotellet ansågs han vara nära utfattig. Men då man efter dödsfallet genomletade hans gömmor, fann man en större summa i kontanter, bankböcker och värdepapper till ett belopp av \$9,000. Han hade inga förtrogn, och ingenting är bekant om hans släktförhållanden, så att förmögenheten troligen tillfaller staten. Hotellägaren Wm. Gleason har utnämnts till boutredningsman.

**Foss båthus brunnet.** Eld, som utbröt tidigt i måndags morse ödelade totalt Foss Launch & Tug Co.s båthus och materialbod vid Dock street. Ingen av båtarne fattade eld, men en auto brändes upp. Elden spred sig hastigt och lågorna sköto högt upp mot den klara morgonskyn. då flodsprutan och tre brand-

kompanier kommo till platsen. Flera arbetare som sovo i byggnaden undkomma med knapp nöd i blotta nattkläderna. För-lusten genom eldsvådan uppskattas till \$20,000. Det tillkännagives att båthuset omedelbart skall återuppyggas.

**Identifierad genom tatuering.** Här om dagen fick Tacoma polisen telegram från Sacramento att arrestera L. P. Youngdahl, anklagad för förfalskningsbrott. Som signalement uppgavs Y. vara 25 år gammal och att han var tatuerad med en gris på ena benet och en tupp på det andra. Polisen lyckades leta reda på en man med det angivna namnet och vid kroppsinsektion fann till sin förvåning att mannen verkligen var försedd med sagda tatueringsmärken.

**Skattebetalning.** Den andra hälften av årets skatter såväl på fastigheter som lösöre förfaller den 30 november. Om de där-efter lämnas obetalta, draga de 10 procents ränta.

**Vädjar till högre rätt.** I tisdags förklarad skyldig till överträdelse av prohibitionslagen tillkännagav Albert Innocenti, Tacoma kapitalist, att han skall vädja till högsta domstolen. Han påstår att warrant för razzian i hans hem var utförd olagligt samt att prohibitionsagenterna lade beslag på hans privata brev och papper, som han önskar återfå.

**Dödsfall.** Carl Swanes, 30 år, avled i lördags efter ett par månaders sjukdom. Swanes var handelsresande, medlem av Elk orden och en son till J. Swanes, den välkände presidenten för Northern Fish Co. vid Dock st. Han efterlevs av fader och moder samt en broder och en syster.

— Andrew Erickson, 72 år, avled i måndags å ett hospital. Han hade i flera år havt anställning som kock i olika restauranter. Han efterlevs av fyra döttrar och två söner.

— Charles A. Carlson, vaktmästare i Central avenue skolan, avled plötsligt i tisdags under det han var sysselsatt med sina bestyr i skolan. Carlson var 73 år gammal och har varit bosatt 40 år i Tacoma. Han efterlevs av sin hustru Edla, döttrarna Mrs. Hanna Nelson och Mrs. Ruth Anderson. Begravningen förrättas i dag, fredag från C. O. Lynns kapell.

**Kullslagen av en auto,** som könde bort utan att stanna, blev J. H. Davidson, vid North I street livsfarligt skadad i onsdags. D. hade just stigit av en spårvagn för att korsa gatan, då han påkördes av den hastigt analkande auton som icke hade ljus tända. Han blev kort efter funnen liggande på gatan av Carl Richardson, som förde honom till Tacoma General hospital.

**Till medlem i parkstyrelsen** har juvelerare Fred H. Race blivit utsedd att efterträda nyligen avlidne Jesse Jones. Race blev föreslagen till posten av kommissioner A. Bergersen, sekonderad av H. A. Christoffersen. Med undantag av commissioner Walter Davis, som föreslog J. C. Beckman, avgav nämnden enhälligt sina röster för Mr. Race.

**Dickson Bros. butik rånad.** Gripen efter att ha begått två röveri, ett i fredags i Tacoma och ett i lördags i Seattle, blev Lee Brandes, en ökad polis-kund. I Tacoma rövade han Dickson Bros. klädesbutik på \$1,695. Medan flera kunder voro

inne i butiken gick han ogenerad fram till kontorsluckan, genom vilken han stack in ett papper till bokhållaren Cecil Dickson. Å papperet var skriven en dödshotelse med varning att tömma kassalådan och stoppa pängarna i en säck och utlämna dem. Med säcken i händerna skyndade banditen på dörren. Mr. Dickson avsköt två skott efter honom utan att träffa. Följande dag begicks ett röveri i Pacific Telephone & Telegraph Co.s kontor i Seattle, därvid \$500 bortstulos. Här tillämpades alldeles samma metod som i Tacoma, vilket övertygade polisen att samme man förövat båda röverierna. Brandes misstänktes och arresterades samt blev igenkänd av kontorspersonalen i Tacoma och Seattle. Han vidhåller dock sin oskuld, och de stulna pännin-garne ha ännu icke tillrättskafats.

**Pionier levnadstrött.** Alexander Watson, 70 år, en bemärkt ingenjör och i 48 år bosatt i Tacoma berövade sig livet i söndags natt med ett skott genom huvudet. Han var trött på livet på grund av obotlig kräftsjukdom och ville icke ligga sina anhöriga till last. Watson var med i guldrusningen till Alaska på 1890-talet. Senare anlade han den första järnvägen till Grays Harbor och de senaste två åren har han varit manager för Flaming Geysir Oil Co. med högkvarter i Enumclaw.

**Auto-döden.** Samuel Davis, 72 år, blev i lördags kullkörd av en auto nära sitt hem vid North Junette street, då han skulle korsa gatan och plötsligt trädde framför den ankommande maskinen. Han tillfogades allvarsamma kontusioner i huvudet och avled följande dag. Davis tillhörde en välkänd Tacoma familj. Han blev det 49de autodöds-offret här i staden sedan årets början.

**Filippin-student mördad.** Felipe Zarazosa, 25-årig filippin, student vid College of Puget Sound, blev skjuten och livsfarligt sårad i måndags natt, då han i sällskap med ett par kamrater promenerade på Market street mellan 13de och 15de gatorna. Mordet förövades av en annan filippin vid namn F. Rafanan, som kom åkande i en auto, vilken hastigt körde bort och försvann omedelbart efter skjutningen. Polisen håller före att gemings-mannen och den dödade tillhöra olika filippin sällskap som ligga i fäjd med varandra.

**Skjuten inbrottsstjuv död.** 65-årig William Curtis, som i söndags åtta dagar blev skjuten av extra poliskonstapeln R. Haskins, då denne överraskade honom maskerad i sitt hem vid So. K street, avled i tisdags natt i hospitalet. Curtis försökte skjuta, men revolvern klickade, var-på Haskins avlossade två skott som träffade tjuven i underlivet. Sårad fördes han till hospitalet, där en operation företogs, men den gamle mannen levde blott en veckas tid efteråt.

**Höjd daglön.** Enligt överenskommelse, ingången denna vecka, komma Grays Harbor såg-verken att fastställa samma löneskala som 4-L gjort, nämligen minimum av \$3 om dagen, i stället för den nu gällande daglönen av två dollar. Denna åtgärd anses skola stabilisera industrien. förekomma sträjker samt onödig konkurrens och giva producenterna en resonabel avkastning.

**För misshandel av styvbar** blev Harry Glover i Lacey arresterad i onsdags. Han hade sparkat den 4-årige gossen i underlivet så illa, att ehuru en operation företogs det är föga hopp om gossens liv. Glover blev uppretad, emedan gossen under lek stött omkull sin 2-åriga halvsyster, Mrs. G:s dotter i ett föregående äktenskap.

Sätt edra sparpängar i verksamhet med 6 pct. vinst i "preferred certificates" i Bratrud Mortgage & Realty Corporation, 954 Commerce St.

"Den underbara betydelsen av de profetiska symbolerna, horn, vilddjur samt Människosonen vs. syndens människa" är ämnet för V. A. Lidners föredrag söndagen den 29 november kl. 7:30 e. m. i den Skandinaviska Sjun-dedags Adventist kyrkan på 56te och So. Thompson avenue. Föredraget belyses med vackra färglagda ljusbilder. Alla skandinaver välkomna!

**Jetland & Palagruti,** herrekeiperingsaffär, 912 Pacific ave. Kostymer och annat som tillhör branschen. Rikt urval och rimliga priser.

**Färsk kärnmjolk,** — ett glas eller en gallon — i Crystal Creamery, Crystal Palace Market.—(Adv.)

**CASH AND CARRY**  
Man's Suit or Overcoat, or Lady's Plain Dress or Coat .....70c  
Call and Deliver .....\$1.00  
**Washington Cleaners & Dyers**  
H. LAVIK, Mgr.  
Plant & Office: 1104 6th Ave. MAIN 603  
Branches—3817 No. 26th. 3021 6th Ave. 2906 So. 12th

**GRAPE JUICE CONCENTRATE**  
—a drink as it comes from nature. Purity guaranteed.  
\$4.00 doz. ten ounce cans. make 4 gallons. We pay express charges and send directions.  
**RUSH THAT XMAS ORDER!**  
Remit P. O. money order. No check.  
Write letter in English.  
**DAVID NICHOLS CO.**  
Kingston, Georgia

**WORK SHOES**  
**\$3.50**  
Here is a good substantial work shoe of solid leather designed to give real service at small cost. — Plain toe style with storm welt, half lined and a good fitter.  
—  
The same may be had in a 16-inch high top boot at—  
**\$7.50**

**DICKSON BROS. COMPANY**  
1134 Pacific Ave.

**LAMPS**  
  
Up to 60 Watt  
**STANDARD LAMPS**  
Carton of 6 for \$1.08  
**L. R. ZACK ELECTRIC STORE**  
3815 No. 26th St. Proctor 709

ÄNNU EN GÅNG VISAS DEN SVENSKA TALFILMEN

## "För hennes skull"

I TACOMA

### Kay Street Theater

SÖNDAGEN DEN 29 NOVEMBER

klockan 11:15 f. m.

**ENDAST EN FÖRESTÄLLNING!**

Entré: 50 cents. Barn under 12 år, 25 cents

**Majestic and Philco Radios**

**\$37.50**

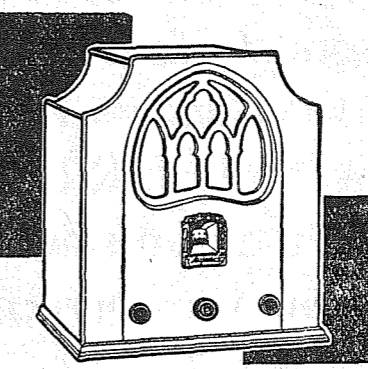
and up. Easy terms.

**TUBES and SERVICE**

The kind of Service you expect.

**ROSSO RADIO CO.**

South 38th & G



**BARGAIN BUYING HERE— IS BARGAIN HEATING INDIAN COAL**

Chestnut — Nut — Lump-Nut

Use with Carbonado Coking Furnace Coal.

It's the Combination—INDIAN with CARBONADO—that gives you Bargain Heating and healthy EVEN heat. Start your fire with INDIAN—quick, clean heat. Then, for long lasting heat, toss in a supply of CARBONADO to bank and hold your fire. With CARBONADO you can

**BURN A BANKED FIRE ALL DAY**

**Pacific Coast Coal Co.**

1801 Dock St. J. F. Torrence, Mgr. Main 4448

**Alder Street Market & Grocery**

26TH & ALDER PROCTOR 287

**ALWAYS SAVES YOU MONEY**

Friday, Saturday and Monday Specials:

Sugar	10 pounds for.....	45c
Adam's Bacon	Whole or half, per pound.....	25c
Butter	Fresh Creamery, per pound.....	35c
Pot Roasts	Choice Steer Beef, per pound.....	15c
Chickens	Young Plump Hens, per pound.....	22c

All the regular P. S. & Q. Specials for Friday, Saturday, and Monday.

# PRINTING



WE ARE fully equipped to do every kind of printing—Books, Newspapers, Periodicals, Pamphlets, Circulars, and Stationery.

All work done as you want it, when you want it, and at lowest possible cost . . . Our overhead is lower, and we split the difference with the customer.

"Efficiency spells Economy"

**Puget Sound Publishing Company**

1125 Tacoma Ave. So Telephone Main 2520

# SCANDINAVIAN HOUR

## STATION KVI EVERY THURSDAY NIGHT, 10-11 P.M.

Did you listen in on our program over KVI Thursday night? Remember that the Scandinavian Hour will be on the air every Thursday night from 10-11 p. m. --- Names of the sponsors of this program will be found on this page, and we hope you will show your appreciation by calling on them when in need of their services, and don't be afraid to tell them, that you heard THEIR PROGRAM. It is by the consent of these sponsors that the program is as free from advertising as it is. None of our sponsors asked for or wanted any advertisement. We know you appreciate this, - well then tell them about it.

### Brev från läse- och åhörarekretsen

Tacoma, 23 november, 1931.

Ärade Redaktör E. M. Nyman och övriga medarbetare för "The Scandinavian Hour."

Heder åt eder som genom dessa underbara skandinaviska program liksom svensken Sturzen-Becker med glödande iver verken för skandinavismens sak i västern.

Undertecknad köpte en radio särskilt för dessa program. Varje torsdags kväll har jag inbjudit mina skandinaviska vänner som jämte mig och familj i fulla drag njutit av de utmärkta fosterländska talen och de ljuva hemlandstonerna.

Låt oss även höra en svensk smakbit av deklamation ur den digra rika, svenska litteraturen nu och då!

Det låter som om en av Nordens sommarfåglar flyttat till fjärran Västerland då vi höra herr Martin Carlson sjunga våra kära hemlandssånger. Ja—sjung, av hjärtat sjung och för allt i världen glöm icke att sjunga "När Bröllopsklockor ringa" tacksägelsedagen. Tack! Högaktningsfullt,

V. A. LIDNER.

Albert Canyon, B. C., 23 nov., 1931.

Ärade landsmän:—

I vårt samhälle äro några få landsmän som nu med tacksamhet vilja erkänna avhörandet av edert program, "Scandinavian Hour." Gamla gubbar och gummor sutto så andäktiga och lyssnade till det vackra sjungandet. Det var ej utan, att en tår smög sig fram i ögonvrån; gamla minnen från fosterlandet stod så tydligt fram. Vår svenska sång är dock den härligaste. Jag har undrat många gånger, varför vi ej förut fått svensk sång och musik över radio. Man hör ofta ryska, spanska, franska och dylikt, men sällan svenska.

Hälsa Olle med det lilla dragspelet, att det lät ganska vackert fastän vi voro mellan 4- och 500 mil skilda. Det var en här som ej kunde hålla fötterna stilla.

Nu får jag å allas vägnar tacka er så hjärtligt för kalaset. Vi bara vänta på nästa torsdag.

En fru Lennard önskar om ni ville sjunga "Barndoms hemmet." Hon tror den börjar så här: "Då när sädesfältet böjer sig för vinden och den gröna granskog höjes bakom den." Om ej denna finnes så en annan: "Lyssna nu till mej, du lilla mor."

Med bästa hälsningar från en liten skandinavisk kommun i British Columbia.

CHARLES CARLSON.

Vashon, Wash., 20 nov., 1931.

Till Puget Sound Posten.

Ärade herrar:—Jag vet att Ni ha många lyssnare här på Vashon Island, och för min del vill jag härmed uttrycka min förtjusning över edra program.

Far och mor i synnerhet sätta stort värde på de svenska sångerna och de svenska melodierna, och de hoppas innerligt att Ni skola fortsätta med programmen.

Mor har uppmanat mig att erbjuda min tjänst om ni så önskar. Får jag någon gång provsjunga "Norrlänningens hemlängtan" för er? Eller vill ni få någon annan att sjunga den sången.

Hoppas får höra från er snart. Vänligen  
MRS. ERIC H. STATTIN.

Tacoma, 20de november, 1931.

Till Puget Sound Posten:

Tillåt mig att uttrycka mitt hjärtliga tack för radio programmen som komma itll oss varje torsdagskväll.  
VIC PETERSON,

Route 3, Box 289.

The following list contains the name and address of the sponsors, who together with the Puget Sound Posten and The Western Viking, have made The Scandinavian Hour over KVI possible:

HENRY ARNOLD PETERSON, Attorney  
Washington Building, Tacoma, Wash.

MARTIN CARLSON, Insurance and Steamship Agency,  
1125 Tacoma Ave., Tacoma, Wash.

DRS. QUEVLI, SR. and JR.  
Medical Arts Building, Tacoma, Wash.

DR. ALEX F. HANSEN  
Medical Arts Building, Tacoma, Wash.

DR. DAVID H. JOHNSON  
Medical Arts Building, Tacoma, Wash.

DR. JOHN ARNASON JOHNSON  
Medical Arts Building, Tacoma, Wash.

DR. WILLIAM H. LUDWIG  
Medical Arts Building, Tacoma, Wash.

DR. MILLARD T. NELSEN  
Medical Arts Building, Tacoma, Wash.

DR. GARFIELD E. OFELT  
Jones Building, Tacoma, Wash.

PETERSON PHOTOGRAPHIC STUDIO  
Puget Sound Bank Building, Tacoma, Wash.

MALSTROM DEPARTMENT DRUG STORE  
947 Broadway, Tacoma, Wash.

NORTHERN FISH COMPANY  
15th and Doek Street, Tacoma, Wash.

LIEN & SELVIG DRUG STORE  
11th and Tacoma Ave., Tacoma, Wash.

C. O. LYNN, Funeral Director  
717 Tacoma Ave., Tacoma, Wash.

C. C. MELLINGER CO., Funeral Directors  
510 Tacoma Ave., Tacoma, Wash.

BUCKLEY-KING COMPANY, Funeral Directors  
Tacoma Ave. and So. 1st St., Tacoma, Wash.

DICKSON BROS. COMPANY  
1134 Pacific Ave., Tacoma, Wash.

OBSERVERA!—De som önska bidra till programmens fortsättande, kunna göra så genom att prenumerera på Puget Sound Posten, om de icke redan äro prenumeranter, eller få vänner och bekanta att så göra.

Cut out, fill and mail the coupon below to PUGET SOUND PUBLISHING COMPANY, 1125 Tacoma Avenue, Tacoma, Wash. It carries no obligation on your part, but will greatly aid in the effort to secure for Tacoma's KVI full time privileges. The hearing will be held in Tacoma, November 17, so hasten to help in getting a square deal for Tacoma.

The undersigned hereby wishes to lend moral support to the application of Station KVI for full time radio broadcast. With Seattle having four full time stations, it is only fair and equitable that our popular KVI Tacoma station be granted full time privileges, which will mean much to the thousands who prefer tuning in on a good local station.

Name .....

Address .....

### Brev från läse- och åhörarekretsen

THE SWEDISH ORDER OF VALHALLA

Tacoma den 26 november, 1931.

Puget Sound Publishing Company:  
Tacoma, Wash.

Föreningen Valhalla med ett medlemsantal av 350 och som på grund av sitt långa bestånd här i staden kanske kan anses vara representativ av de bredare lagren av svenskar i Tacoma med omnäjd, önskar härmed på det allra hjärtligaste gratulera eder till den success de på edert initiativ företagna "Skandinaviska timmarna" över KVI rundradio gjort. Det är något som varje svensk i vårt samhälle kan känna sig tillfredsställd över, att vi ibland oss äga de som ej blygas för att med sina resurser och talanger medverka till bevarandet och förkovrandet av det skönaste arv vi utvandrare fingo med oss hemifrån—vårt modersmål, med alla de pärlor detta innehåller i saga och sång.

Å Föreningen Valhallas vägnar,

ELMER WILSON,  
Sekreterare.

Ärade redaktör av Puget Sound Posten:

Vill härmed på det hjärtligaste tacka redaktionen och alla de som givit oss förmånen att lyssna till modersmålens ton och tal över radio. Må det länge bli möjligt att fortsätta dessa program. Ville gärna höra "Kung Erik" och "På Røines Strand" när utrymme ges i programmen. Följande värser nedskrevos efter lyssnandet till det goda programmet:

### Den Nordiska Tonen

Hur skönt de klinga, de toner  
Som sprungit till liv uti nord.  
De strömma från norrskens zoner,  
De tala om hembygds jord.

Vad härligt vi se uti världen,  
Vad skönt, som vårt öra när  
Det kan icke mätas i värden  
Med skönhet från barndomsår.

Vad språk kan väl skönare smycka  
I ord våra livsideal  
Och röra vid minnenas lycka,  
Ån svenskan, vårt språk och vårt tal.

Hur kärt att i främmande landet  
Få lyssna till hemlandsmusik.  
Det stärker det bristande bandet  
Och gör en i drömmarna rik.

Må sången, den svenska, få leva,  
Vibrera och leka i moll  
Och oss uti konst inspirera  
Att vi ej utskämma vår roll.

ALFRED HOLMGREN.  
Tacoma.

Enumclaw, Wash., 24 nov., 1931.

Puget Sound Posten:

Jag har nu lyssnat två torsdagar å rad till min vän och sångarbror Martin Carlsons sång. Jag skulle önska höra honom sjunga "När björkarna susa." Han vet nog vilken sång jag menar. Den är vacker. Också en annan, "Nu sol gått ned, nu är det kväll."

Vänligen

E. W. PETERSON.

# Ett hjärta av guld

Roman av IVAR EDHOR

(Bemyndigad översättning)

(Forts.)

Evald gav verkligen efter.  
— Drick först din mjölk, ropade Anna efter Ruth, som skyndade sig bort.  
— Sedan — jag kommer snart tillbaka.  
— Vill ni behålla gossen en stund under er uppsikt, fröken Anna, min syster måste snart vara här, sade Hellda, i det han tankfull såg in i skogen.  
— Mycket gärna, herr assessor. Eva kan leka med honom, tills er fru syster kommer tillbaka.  
— Jag tackar så mycket för vänligheten. Var snäll och giv den lille något att dricka, han tycks vara törstig.  
Hellda gick sin väg.  
— Eva lilla, vill du visa den lille baronen här vår Greta? sade Anna till sin syster, som just nu kom ut ur förmaket.  
Hon föreföll upprörd.  
— Har du sett och hört vad som hänt?  
— Vad då? frågade Anna förvånad.  
— Hellda har tagit tillbaka sitt ord till Ruth och slagit upp förlovningen.  
— Är det möjligt!  
Anna slog ihop händerna.  
— Det är besynnerligt — nå ja, det värsta har ännu inte hänt. Det kommer den fine assessorn att ångra. Men jag måste göra i ordning kvällsvarden, lek du en stund med den här lille rare gossen.  
Kvällens skuggor började sänka sig över skog och hed, då Eva och den lille, som sprungit i kapp med Greta och var mycket varm, återvände till trädgården.  
— Vill du inte giva mig Greta, tant Eva? sade han och tryckte sitt glödande ansikte mot hennes hand.  
— Hon kan inte leva hos er, hon måste vara i skogen, svarade Eva glatt.  
— Då stannar jag här, sade Evald helt kort och gott.  
— Lille Evald, det går inte för sig, sade hon vänligt.  
— Men — jag vill alltid vara hos dig, ty jag tycker om dig, och då ger du mig nog Greta, inte sant, sade han inställsamt.  
— Först och främst skola vi äta en smörgås. Är du inte hungrig?  
— Nej — törstig är jag, mycket törstig. Får jag dricka mjölken där på bordet?  
Gossen höll glaset med den vita drycken i handen.  
— Den är Ruths, men Anna har nog mera, drick inte så hastigt, du är så varm, sade Eva varnande.  
— Mjölken är alldeles ljuv. Får jag dricka mera?  
Eva smakade på mjölken, och som hon tyckte om den, drack hon ett par duktiga klunkar.  
— Ja, det är uppfriskande, — drick du!  
Då gossen tömt sista droppen, satte han glaset tillbaka på bordet.  
—  
Ruth hade snart hunnit fram till Sjöjungfrunns brunn. Hon kände sig, som skulle hon svimma, och hon lutade sig mot den nya infattningen omkring brunnen samt stirrade oavbrutet ner i det genomskinliga vattnet. Hennes huvud brände som i feber, det ryckte i tinningarna och kändes så tungt i hjärtat, och ändå förnäm hon en lätt — lätt glädje. Drömmen var över — men hon hade förutsett detta hemska uppvaknande. Hon hade ju dagligen kunnat iakttaga,

hur Hellda kallnat för henne. Och nu? Även hon var fri.  
— Jag måste bort, jag får inte återse honom, mumlade hon och vred händerna.  
Med ett högt skri för hon tillbaka. Hög och ståtlig, med tindrande ögon och leende läppar stod Altenhofen plötsligt bredvid henne.  
— Jag låter er inte draga bort, sade han, i det han milt fattade hennes hand. — Jag följde er — Ruth, ty jag visste, att ni här skulle söka lugn och frid. Visserligen har ni rätt att fordra, att ni nu skulle få vara ensam, men jag ber er, gör det inte, ty jag skulle inte lyda er. Förbjud mig ej heller att tala, ty jag kan inte tala, om jag är måste utstå dödsstraff därför.  
— Inte nu, för Guds skull inte nu, jag kan inte höra på er, utropade Ruth utom sig av ångest, att hon skulle förråda sig.  
— Se ett ögonblick på mig — jag ber!  
Hans röst darrade av rörelse.  
— Hav medlidande med mig och låt mig gå, sade hon knappt hörbart.  
— Då måste jag också bedja er hava medlidande med mig! svarade han.  
— Medlidande?  
Nu lyfte Ruth upp huvudet och såg skyggt på honom.  
— Ni behöver inte något medlidande!  
— Det kunde ju hända — vill ni höra på mig!  
Ruth nickade jakande.  
— Det är en gammal, nästan glömd historia jag vill berätta för er. Hav överseende med mig och hör mig med tålmod.  
Jägmästaren drog Ruth, som nu icke längre gjorde motstånd, tätt intill muren omkring Sjöjungfrunns brunn, lade armarna i kors och lutade ryggen mot muren.  
— Se inte bort, bad han. — Jag önskar, att edra oskyldiga ögon skola vila på min ungdomshistoria, så att den sedan för alltid är utplånad.  
— Jag var tjugoårig år gammal, då jag på en bjudning såg en flicka, vars skönhet alldeles betog mig. Några dagar därefter var hon min fästmo. Jag älskade henne över allt och trodde, att hon hyste samma känslor för mig. Ett år hemlighöll hon våra känslor för världens ögon och övertalade även mig att tåga, ty hon hade stor makt över mig. Naturligtvis anförtrödde jag mig åt mina föräldrar. Hon däremot lät sin mor dö utan att yppa ett ord. Under sorgeåret var det ju omöjligt att eklaterat vår förlovnings. Då det var över, bad jag henne allvarligt taga ett avgörande steg, vilket hon även tycktes vilja. En dag läste jag bland familjenotiserna i en tidning, att min fästmo var förlovad med en rik, ansedd man med ett klingande namn. — Jag vill inte försöka skildra, hur jag kände det, hur nära jag var att bli va vansinnig. Den tiden är över! Men mitt hjärta kunde inte få ro, det kunde ej glömma de lögnaktiga ord, som hon sagt med sin vackra mun! Omöjlig för allt arbete, som ålåg mig som jurist, uppsökte jag skogen, vår stora, tysta skog med dess mystiska, djupa frid, dess outgrundliga förtrollning, dess sakta sus och viskande röster, — och den gjorde mig till, vad jag nu är. Den kvinna, som en gång var så mycket för mig, har jag för länge sedan glömt — Sjöjungfrunns brunn gömde hennes bild. Fröken Ruth, ni räckte mig den — den har inte återkommit — får jag fortsätta?  
Altenhofen talade fort, som kunde han icke fort nog få slut på denna sak. Hans ögon voro hela tiden fästa på det bleka ansikte, som lyste mot honom i

skymningen. Ett lätt leende låg om hans läppar; därefter fortfor han rörd:  
— Lång tid har sedan dess förflutit under allvarligt arbete och ihärdiga studier. Jag undvek ej världen, men jag sökte den ej heller. Jag har ej behövt något annat än min skog. En blyg, vit blomma lyste plötsligt upp i min skog, så fin och oberörd, att jag, hänförd stannade framför den och njöt av dess rena anblick — men vid min ålder och min livserfarenhet är man inte längre så hastig av sig, man griper inte så fort efter, vad man ser, förståndet vill hava ett ord med i laget, och samvetet varnar för faror. Då jag slutligen efter mycken och lång granskning övertygat mig om den lilla blommas äkthet, då — ja, då hade en annan käckt tagit den och fäst den fina tusenskönan vid sitt bröst. Vad jag varit i tvekan om, hade varit ett överilat steg av den andre, och snart ångrade han, att han brutit den fina blomman, ty han saknade rosens bedövande doft och aktade icke på sin klenods egendomliga skönhet. Han brydde sig icke om att gömma sin diamant, utan kastade den undan, — han begrep icke, att en ädelsten kan stå högt i värde, även om den icke är slipad, ja, han visste kanhända icke ens, att den just då stiger dubbelt i värde. Vi dåraktiga människor se ju alltid blott på infattningen och icke på det inre värdet! — Jag har sökt efter den bortkastade blomman. Jag är en friare, som har brättom, — inte sant? Men jag får inte för andra gången komma för sent, mitt klappande hjärta visar, vad jag lidit. Och därför är jag här, vita blomma, med en varm naturs hela otålighet. Jag är inte i stånd att skildra min kärlek till dig. Men jag vet nu, att svärmodet i min själ blott var längtan efter dig, efter — ditt trogna hjärta av guld!  
Var det verkligen Altenhofen, den otillgänglige, lugne jägmästaren, som sagt dessa ord. Och var det hans stolta, avvisande ögon, som nu sågo så innerligt bedjande på henne. Denne ställe, avmätte man tycktes alldeles förändrad; det vilade liksom ett skimmer av lycka över honom.  
— Vill du bli min, Ruth — mitt allt?  
— Jag kan ej annat — jag är fin för hela livet, ända till min död! ljöd det sakta från Ruths läppar.  
De varken jublade eller kastade sig i famnen på varann och hade ej heller kärleksord att viska till varandra eller ömma

smekningar att giva varann.  
Jägmästaren hade tagit av sig hatten och knäppt händerna till bön.  
— Vad gör du? frågade Ruth och såg skyggt upp på den allvarsamme mannen.  
— Jag tackar Gud för min lycka, svarade han högtidligt. — Och nu skall även du ha tack, min Ruth!  
Han tryckte henne milt intill sig och kysste henne på pannan.  
— Du är det! jublade flickan.  
— På de orden kände jag igen dig. Det var på dig pappa pekade. Ack, min dröm har nu förverkligats!  
— Och Hertadalen har inte bedragit mig, sade jägmästaren tankfull. — En oförklarlig aning sade mig, att jag här skulle finna min lycka.  
— Och min Anna? viskade Ruth och såg ängsligt upp.  
Altenhofen log lycklig.  
— Anna tillhör mig, min Ruth, ty du har givit mig henne, och jag sade dig en gång, att jag aldrig ger något tillbaka.

## XVI.

— Jag låter dig under inga omständigheter vara bland främlingar. Då skulle jag inte vara trygg nog för min älskling, sade jägmästaren, då han följde Ruth genom de trånga gatorna i B. — Tills vidare måste du stanna under fru Blums beskydd. Jag bor i mina rum hos Dollings, tills din syster kommer. Du har väl inte något emot det?  
En vagn för bullrande förbi dem, över stenkällningen ut genom staden. Dess buller överröstade Ruths svar.  
— Om jag inte misstager mig, så är det doktorn, sade han och såg efter vagnen. — Det är ju förfärligt, vad den kör! Det ser nästan ut, som om den inte rörde vid marken.  
— Den viker av inåt skogen, sade Ruth förskräckt. — Han skulle bestämt till Dollings.  
— Hur kom du på den tanken, älskade? Den vägen för ju också till P.; kanhända är det någon, som blivit sjuk där, lugnade henne jägmästaren.  
— Jag lovade Anna Dolling att titta in än en gång, sade hon fortfarande orolig.  
En oförklarlig ängslan hade bemäktigat sig henne.  
— Det är ju redan sent i dag, men i morgon åker jag ut med dig, och då skola vi berätta för de rara människorna orsaken, varför du inte kom i dag. Om din styvsyster inte har något däremot, så för jag dig för en tid till mina föräldrar, som med

glädje skola taga emot dig. Ruth, vill du det?  
— Ja, ifall du vill det!  
— Vet du orkså, att du oäterkalleligen är min, att jag aldrig, aldrig lämnar dig ifrån mig! Ser du, mot personer som jag älskar är jag nu en gång självsk.  
— Jag stannar så gärna hos dig, ty ser du, Lothar, allt ifrån det ögonblick jag första gången såg dig, har jag högaktat dig!  
Altenhofen stod med blottat huvud på det människotomma, tysta torget, hans bröst höjde och sänkte sig av utsäglig lycka och sällhet.  
— Jag har plötsligt blivit så orolig — och utanför jägmästarhuset ser jag ljus, skola vi inte på skynda våra steg? avbröt Ruth jägmästaren, som gick helt tankfull.  
— Jo, men jag vet inte, vad som kan oroa dig mera i dag? Utanför jägmästarbostället stodo några personer.  
— Friedel! ropade Altenhofen och såg förvånad på betjänten, som sprang fram och tillbaka.  
— Herr jägmästare! ljöd det i korus.  
I nästa ögonblick omringades de av de nyss omtalade personerna.  
— Min Gud, herr jägmästare, en sådan olycka! utropade fru Blum. — Doktorn för redan för en stund sedan ditut, klagade hon högt och slog förtvivlad ihop händerna.  
— Vad står på? Se så, lugna er nu, sade Altenhofen fast och kastade en bedrövad blick på Ruth, som häftigt ryckt till.  
— Har ni varit hos Dollings? Justitierådinnan hade icke en blick för flickan.  
— Jo, jag var där i kväll.  
— Det har kommit bud efter jägmästaren och doktorn, inföll Friedel. — Fröken Eva och lille baron ha blivit förgiftade av någon illasinnad människa, tillade han förklarande.  
— För giftade? — Omöjligt!  
Altenhofen såg sig omkring.  
Ruth, som stått stel av fasa, sjönk nu alldeles ihop.  
Jägmästaren slog fast och milt armen om henne.  
— Åt er, fru Blum, överlämnar jag fröken Walden. Ni är ansvarig för henne! Min häst! befallde han allvarligt.  
— Den är redan sadlad.  
Friedel skyndade sig bort för att hämta "Sultan"; även de andra avlägsnade sig.  
— O, tag mig med, bad Ruth matt. — O, min Eva! Jag måste ännu en gång se henne.  
(Forts.)

**STOR, FIN FETSILL**  
samt alla sorters  
Färsk, Salt och Rökt Fisk  
Till mycket rimliga priser.  
**NORTHERN FISH CO.**  
15de och Dock Sts. Tacoma

**BÄSTA GLASÖGN**  
från \$1.00 till \$5.00  
(Varför betala mera?)  
Ni måste bli nöjd, om icke byta vi om glasögonen kostnadsfritt.  
E. S. GUDMUNDSON  
727 St. Helens Ave., Tacoma, Wn.

**THE VALHALLA**  
Fountain Ice Cream and Lunch,  
Soft Drinks, Beer and Draught,  
Candies, Tobacco, Cigars, etc.  
Glädigt bemötande och vänlig inbjudan till våra landsmän.  
**Anderson & Hegglund**

**GEO. J. WEILER**  
SKRÄDDARE  
Insättning av nytt foder i damers kappar och herrars rockar  
1220 So. K St. Main 5638  
Hemstitching

**VED OCH KOL**  
Bästa slag.—Resonabla priser.  
**HARRISON BROS**  
MAIN 93

**Ed Sproules Butter Store**  
1146 Pacific Avenue  
Smör, Ost och Delikatessvaror.

**När Ni är på K Street**  
besök  
**COZY CAFE**  
1408 So. K St.  
SVENSKA MATRÄTTER  
Rimliga priser.

**Julkort och Jultidningar**  
Engelska, svenska och norska  
Det bästa urval som någonsin uppsäts i Tacoma finnes hos  
**J. F. VISELL CO.**  
909 Pacific Ave.  
Importerade jultidningar.

**KARL A. ANDERSON**  
Sheet Metal Works  
**MUELLER FURNACES**  
De bästa i marknaden.  
613 St. Helens Ave. Main 5900

Gynna våra ANNONSÖRER!

# PREMIE-ANBUD

Till varje ny årsprenumerant för Puget Sound Posten

TILL VARJE NY HEL-ÅRS PRENUMERANT PÅ PUGET SOUND POSTEN GIVAS VI GRATIS ETT EXEMPLAR AV

Hans Bergman's

## "History of Scandinavians in Tacoma and Pierce County"

Boken, som förutom historisk skildring över Tacoma och Pierce County, även innehåller en biografisk och med porträtt försedd avdelning, såldes när den först utkom i marknaden för \$2.50 per exemplar. Den är lika värdefull nu som då och blir ännu mer uppskattad allt efter som tiden går. Författaren inlade här ett gediget arbete i syfte att bevara för eftervärlden viktiga och intressanta upplysningar om våra svenska pionierer såväl som svensk förenings- och kyrkoverksamhet i dessa trakter.

**PUGET SOUND PUBLISHING COMPANY**  
1125 TACOMA AVENUE  
TELEPHONE MAIN 2520

### KYRKO-NOTISER

**ADVENTISTKYRKAN**  
So. 56th och Thompson  
V. A. LIDNER, pastor.  
Sabbatsskola varje sabbatsdag (lör dag) kl. 9:45 f. m. Sermonette in English kl. 11 f. m. Predikan på svenska språket kl. 11:15 f. m.  
Varje söndagskväll kl. 7:30 hålles illustrerade evangeliskt-profetiska väckelsemöten på svenska språket.

**SVENSKA BAPTISTKYRKAN,**  
S. 12te och J  
A. B. NELSON, Pastor  
Söndagskola kl. 9:45 f. m. — Predikan på svenska kl. 11 f. m. — B. Y. P. U. möte kl. 6:30 Engelsk predikan kl. 7:30.

**SVENSK-FINSKA BAPTIST-KYRKAN**  
So. 23de och Sheridan  
H. M. MYHRMAN, Pastor  
Söndagskola och gemensam tillbedjan kl. 10:30 f. m. Klasser för alla åldrar. — Attonmötet och predikan kl. 7:30. — Bönemöte onsdag afton kl. 8. — B. Y. P. U. varje lördag kväll kl. 8.

**CENTRAL LUTH. KYRKAN**  
S. 10de och G.  
E. M. HEGGJE, pastor  
Söndagskola kl. 9:45 f. m. — Högmässogudstjänst kl. 11 f. m. — Aftonsång kl. 7:30. — Männens klubb möter andra måndagen i månaden kl. 8 e. m. — Flickornas förening andra torsdagen i mån. kl. 8. — Körövning varje onsdag kväll kl. 7:30. — Kvinnornas förening, tredje onsdagen i mån. kl. 2 e. m. — Circle, första onsdagen i mån. kl. 1 e. m. — Ungdomsföreningens möte andra och fjärde torsdagen i mån. kl. 8 e. m.

**FRÄLSNINGARMÖTEN**  
1114 S. 12te  
ANTON OLSON, kapten.  
Söndagskola kl. 10 f. m. — Möte kl. 8 söndagskväll. — Andra möten: Tisdagar kl. 7:30 e. m. strängbändets övning. Varje annan onsdag kl. 1 e. m. möter syföreningen. Torsdag e. m. bönemöte, och lördag kväll kl. 8 sång- och musiknöte.

**FÖRSTA LUTH. KYRKAN**  
Sixth Ave. och I  
ERNEST G. SVENSON, Pastor.  
Söndagskola kl. 9:30 f. m. — Högmässa kl. 11. — Bibelklass kl. 6. — Samkväm kl. 8. — Aftonsång kl. 8. — Svensk gudstjänst 1sta och 3dje söndagen i mån. kl. 3 e. m. — Cradle Roll, 1sta tisdagen i mån. kl. 12:30 e. m. — Boy Scouts, tisdag kvällar klockan 7. — Dorcas förening, 1sta onsdagen i mån. kl. 8 e. m. — Körövning, torsdag kväll kl. 8. — Konfirmationsklass lördag kl. 10 f. m. — Junior missionsförening, första lördagen i mån. kl. 2 e. m. — Fife Ladies Aid, 2dra onsdagen i mån. kl. 2. — Milton möte, 2:a torsdagen i mån. kl. 8. — Ruston Ladies' Aid, 3dje torsdagen i mån. kl. 2. — Luther League, 2dra och fjärde fredagskvällar varje mån. kl. 8. — Anderson Island Ladies' Aid, 3dje onsdagen i mån. kl. 2 e. m. — Kvinnornas missionsförening, 2:dra torsdagen i mån. kl. 2 e. m. — Tabitha föreningens kvällsmöte, 3dje fredagen i mån. kl. 8. — Milton Ladies' Aid, 4de fredagen i mån. kl. 2 e. m. — Ruston möte, sista torsdagen i varje mån. kl. 8.

**MISSIONSTABERNAKLET**  
10de och I  
OSCAR F. LARSON, Pastor.  
Söndagskola kl. 9:45 f. m. C. W. Johnson, föreståndare. Gudstjänst på svenska språket kl. 11 f. m. Ungdomsmöte kl. 5 e. m. Kvällsmötet kl. 7:30 på engelska språket. Onsdag kväll bönen- och vittnesbördsämte. Torsdag kväll körövning. Lördag f. m. kl. 10 konfirmationsklass.

**SKAND. PENTECOSTAL KYRKAN,**  
Härnet av lite och J  
JENS O. GUSTAVSEN,  
Pastor.  
Söndag kl. 3 och 7:45, möten och predikan. — Tisdagar och fredagar kl. 8 e. m., väckelsemöten. — Lördagar kl. 8, bibelstudium. Alla skandinaviskt hjärtligt välkomna!

**SVENSKA BAPTIST KYRKAN,**  
East Pioneer Ave., bet. 3rd & 4th Puyallup, Wash.  
REV. J. S. NORDELL, pastor

Söndagar:  
Söndagskola.....kl. 9:45 f. m.  
Svensk predikan.....kl. 11:00 f. m.  
Ungdomsmöte.....kl. 6:30 e. m.  
Engelsk predikan.....kl. 7:30 e. m.  
Onsdagar:  
Bönemöte.....kl. 7:30 e. m.

**FOR SALE**—Standard make of piano near Tacoma. Will sacrifice for unpaid balance. A snap. Easy terms. White Tallman Piano Store, Salem, Oregon.

The **YELLOW PENCIL** with the **RED BAND**  
EAGLE PENCIL CO.  
**MIKADO**

### FÖRENINGSNOTISER

Vet Ni att  
**VASA ORDEN**  
är den största och bästa svenska Sjukhjälpsförening i Amerika? Logen Norden No. 233 möter 2:a och 4:e torsdagen i månaden kl. 8 e. m. i Valhalla Temple, 1216 So. K St. Ordförande, Robert Wassell, 1701 So. Sheridan; v. ordf., C. W. Johnson, 2109 So. Sheridan; protokollsekr., Mrs. Anna M. Anderson, 2530 So. L; finanssekr., Carl A. Aderson, 2530 So. L; kassör, Otto Carlsson, 1902 So. M; sjukkomité: C. W. Johnson, Main 8500-R; John Anderson, Proc. 1155; Arvid Gustafson, Mad. 6097; Mrs. Marie Gustafson, Mad. 6097; Mrs. Alice Gunderson, Main 7647; Nils Person, Main 8658; Mrs. Louis Person, Broadway 3692.

Swedish Order of Valhalla möter första och tredje onsdagen i månaden. Ordförande, A. V. Johnson; vice ordförande, och ordförande i sjukkomitén, Gust Sandell, 1705 So. Prospect St., telefon Main 8040-L; finanssekr., Karl Hegglund, Valhalla Temple; kassör, P. Veberg, 1147 Broadway; sekr., Elmer Wilson, 1110 So. 17th Street. Ordförande i trustees samt vice värd för Valhalla Temple, Chas. Sandberg, 509 So. 38th St., telefon Madison 5664 eller Milwaukee Exchange Main 2100.

Scandinavian Fraternity of America, Harmony Lodge No. 244, möter 1sta och 3dje tisdagen i månaden kl. 8 e. m. Socialt möte var 4de tisdag. President, Edwin Johnson; sekreterare, Gudrun Johnson, 5045 So. J St. Madison 3292; finanssekreterare O. G. Reese, 1150 Tacoma Ave.; ordförande i sjukkomitén, Svea Johnson, 3824 So. G St. Madison 2613-L.

**Ett litet misstag**  
Man har i en skänkeskola haft i läxa om digerdöden eller Svarta döden och lärarinnan skall nu "höra upp."

— Vad var det så för en farshot, som började i Europa i mitten av 1300-talet  
Lille Erik, efter en funderare och på bred skänka:  
— Då va svartsjoka.

#### Sammanfallande omständigheter

Domaren till den häktade: — Ni medger, att ni trängt er in i huset klockan 2 på morgonen. Vad hade ni där att göra vid en sådan tid?

Den häktade: — Jag trodde det var mitt eget hem.  
— Men varför gömde ni er då i badrummet, då fru i huset upptäckte er?  
— Jag trodde det var min egen fru.

#### Fatalt

Studering B. återvänder efter terminens slut hem, sedan han genom stort anlagd vigilans lyckats skrapa ihop tillräckligt för att lösa ut vad han pantsatt.  
— Du, Frans, säger modern på aftonen, då hon packat upp hans koffertar, på dina kläder hänga lappar med nummer. Vad är det?  
— Det svarar Frans, som hastigt fattar situationen, det är garderobnummer. Vi avlämna nämligen kläderna, när vi gå in till föreläsningarna.  
— S, svarar mamman, byxor-na också?

#### Ej svarslös

Torpar-Lars har kommit ett ärende till patron och råkar just komma när denne håller på att inmundiga en bättre frukost. Torpar-Lars sitter på en stol vid dörren under det patronen åter och konverserar med honom om ditt och datt, då han plötsligt säger till Torpar-Lars:  
— Och din sugga som nedkommit med 9 grisakulingar. Men hur går det, jag har hört att hon kan bara ge mat åt 6?  
— Ja, di andre får göra som jag, di får se på när dom andre äter.

#### Gynna våra ANNONSÖRER!

Try the **Hillcrest Meat Market**  
1214 So. K St.—Main 3490  
FREE DELIVERY  
Service Always Our Motto

Grönsaksfrö och Trädgårdsredskap  
**"MOHR HAS IT"**  
Henry Mohr Hardware Co.  
1141 Broadway

### DET GÅR MINNEN ...

Det går minnen på lur kring mitt ensliga tjäll, minnen från långt tillbaka, de tränga sig på mig i mörknad kväll genom drömmar, i ensam vaka. Det suckar så tungt kring min hyddas knut det är något som längtar åter, det är tröstlösa toner i vindens tjuvt likt en hemlös själ som gråter.

Det tassar därute med tunga fjät ur mörkret det hjälplöst klagat, det är, som om någon stackare grät av sorg genom tunga dagar. Det är smärtsamt höra ur vind, som slår hur ensamma själar lida, att ana smärtor ur öppna sår där skälvande hjärtan kvida. —

Någonstans i natt, fälls en ensam tår, någonstans en ensam ropar, det blir skärande toner i vind, som slår, som skri ifrån människohopar. — från stiglösa slätter och öde hed genom fredlösa år och dagar, från villfolk, som vandra på enslig led kommer stormen, som hemlöst klagat.

M. T.

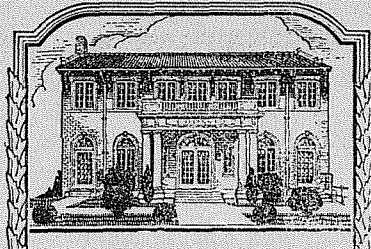
**Frälsningsarmén**, 1114 So. 12th street. Lördag och söndag hålles mötena som vanligt. Onsdagen den 2 december kl. 1 e. m. möter syföreningen. Lördagen den 12te kl. 8 e. m. hålles syföreningen sin årliga julbasar då många präktiga och fina saker komma att säljas. Kom då och köp edra julklappar. Alla hälsas hjärtligt välkomna till Frälsningsarmén.

**Crystal Creamery** har flyttat in i en ny och större lokal på samma våning som förut i Crystal Palace Market. Rummet blev för litet på den gamla platsen, så Mr. Nelsen slog två flugor i en smäll—flyttade och insatte samtidigt ny inredning, allt av det bästa slag som kan köpas, för att vara i stånd att bättre tillvarata den ständigt växande kundkretsens behov.

En berömvärd medicin. Fru Napoleon Ray i Birchton, Que., skriver: "Dr. Peters Kuriko är ett läkemedel, som ej kan för högt berömmas. En halv flaska av denna medicin var tillräckligt för att återställa min aptit och reglerar min avföring." Detta välkända örtpreparat ökar magsaften och verkar välgörande på avföringsprocessen. Det borde finnas i varje medicinskåp. Det distribueras icke av mäklare eller partihandlare utan tillhandahålles direkt av Dr. Peter Fahrney & Sons Co., 2501 Washington Blvd., Chicago, Ill.

**Premier Laval's** favorittrök är cigaretter. Cigaretten är nästan en oundgänglig del av den franske premierminister Lavals effekter. En framstående medlem av kolonien i landets huvudstad sade härom:  
"Det är två egendomligheter som äro i ögonen fallande när man ser premier Laval—den ena är hans vita halsduk och den andra hans — cigaretten. Den vita halsduken bär han alltid och med varje slags kostym. Och cigaretten är en lika viktig del av utstyrelsen.  
"Vid en lunch ombord Ille-de-France, ville korrespondenterna bjuda honom på cigaretter.  
"Attendez un instant" (vänta ett ögonblick) sade Laval. Jag röker mina egna amerikanska cigaretter.  
"Så tog han fram en paket cigaretter — Old Golds. Detta är ett märke som inte säljes i Frankrike i stor utsträckning.  
"Han rökte 37 cigaretter under en eftermiddag, vid en mottagning och en press konferens."

Prenumerera på **PUGET SOUND POSTEN!**



### I DE MÅNGA ÅR

vi ha bedrivit denna verksamhet ha vi lärt att betjäna våra kunder till deras fulla tillfredsställelse. De erfarenhetsrön vi gjort, komma nu dem till godo, som hänvänder sig till oss. Vår affär etablerades år 1905.

**C. OLYNN CO. MORTUARY**  
Distinctive Funeral Service  
Phone Main 7745  
37 TACOMA AVE.

**YELLOW CABS**  
Also  
AMBULANCE, INVALID COACH.  
Baggage Checked from Home to Destination.  
SPECIAL PARTIES ANYWHERE  
For Your Convenience  
Phone  
**MAIN 43**

**BAY CITY MARKET**  
J. A. JOHNSON  
Highest quality of fresh and smoked meats at reasonable prices Ship your Veal and hogs to us.  
1144-46 Pacific Ave. Tacoma

**— SPECIELLT ANBUD —**  
Bring Inn Deres 10x16 fotografier (Bromide, i sort og hvit), saa skal vi farvelegge dem i naturlige farver for kun  
**\$2.35**  
Alt arbejde garanteres. — Hvis De har noget gammelt avbleket fotografi av far, mor eller nogen anden, saa kan vi fornye det. Vaar specialitet er forstørrelser og fornyelser av gamle fotografier.  
Billedrammer og annet passende som julepresenter

**WHITLEY ART STUDIO**  
321 So. 11th

**BRANDFÖRSÄKRING**  
I de bästa och pålitligaste bolag. Ni kan alltid vara viss om ackuratess och redbart bemötande av de bolag jag representerar.  
**FRANK EKBERG**  
Insurance, Notary Public  
939 Commerce St. Tacoma

**SVENSK FOTOGRAF**  
2nd Floor Puget Sound Bank Bldg. Specialitet: Barnfotografering.

**I TACOMA**  
finns nu den tokroliga svensk-amerikanska humoresksamlingen  
**OLLA PODRIDA**  
AV JOSEPH SWANSON  
att få genom  
**ELMER WILSON**  
1110 So. 17th St.  
Priset är nu nedsatt till 50c per kopia.  
" . . . man finner glädje i att läsa de pigga berättelserna." — Redaktör Ragnar Fleege i All-Svensk Samling, Göteborg.

**VI FÖRSTÄ OCH TALA SVENSKA**  
  
Noggrann ögonundersökning  
**KACHLEIN BROS.**  
Tacomas ledande optiker  
906 Broadway 36 år i samma lokaler

**PETERSON BROTHERS**  
1002-4 South K St. — Main 331  
VED och KOL, MJÖL, FODER, HÖ, KALK  
Gödningssämnen och utsäde

**Christmas Cards**  
Time to Get Them—and Send Them  
This year we have a larger stock than ever before, and greater values. In addition you may have your name printed on the cards FREE—when ordered in lots of ten or more.  
**PROCTOR PHARMACY**  
S. & H. Green Trading Stamps—We Deliver  
3822 North 26th Street W. P. Ragsdale Proctor 571

**FITTS PLUMBING CO.**  
Jobbing, Supplies, Contracts  
Always ready to serve  
4102 No. Cheyenne  
Proc. 1886 Proctor 4330

**Mrs. Clifford C. Jacobs**  
Teacher of Piano  
Home Studio: 3309 North Adams  
PROC. 3954

**Sänd**  
**PUGET SOUND POSTEN**  
såsom gåva  
till släktingar och vänner  
i  
**Hemlandet**  
**Puget Sound Posten**  
1125 Tacoma Avenue  
Tacoma, Wash.  
PRENUMERATIONS-BLANKETT  
Ifyll, klipp ut och insänd nedanstående blankett  
PUGET SOUND POSTEN.  
1125 Tacoma Avenue  
Tacoma, Wash.  
Undertecknad prenumererar härmed på Puget Sound Posten för en tid av ett år.  
Prenumerationsavgiften, \$1.00 närslutes, erlägges senare.  
Namn  
Adress